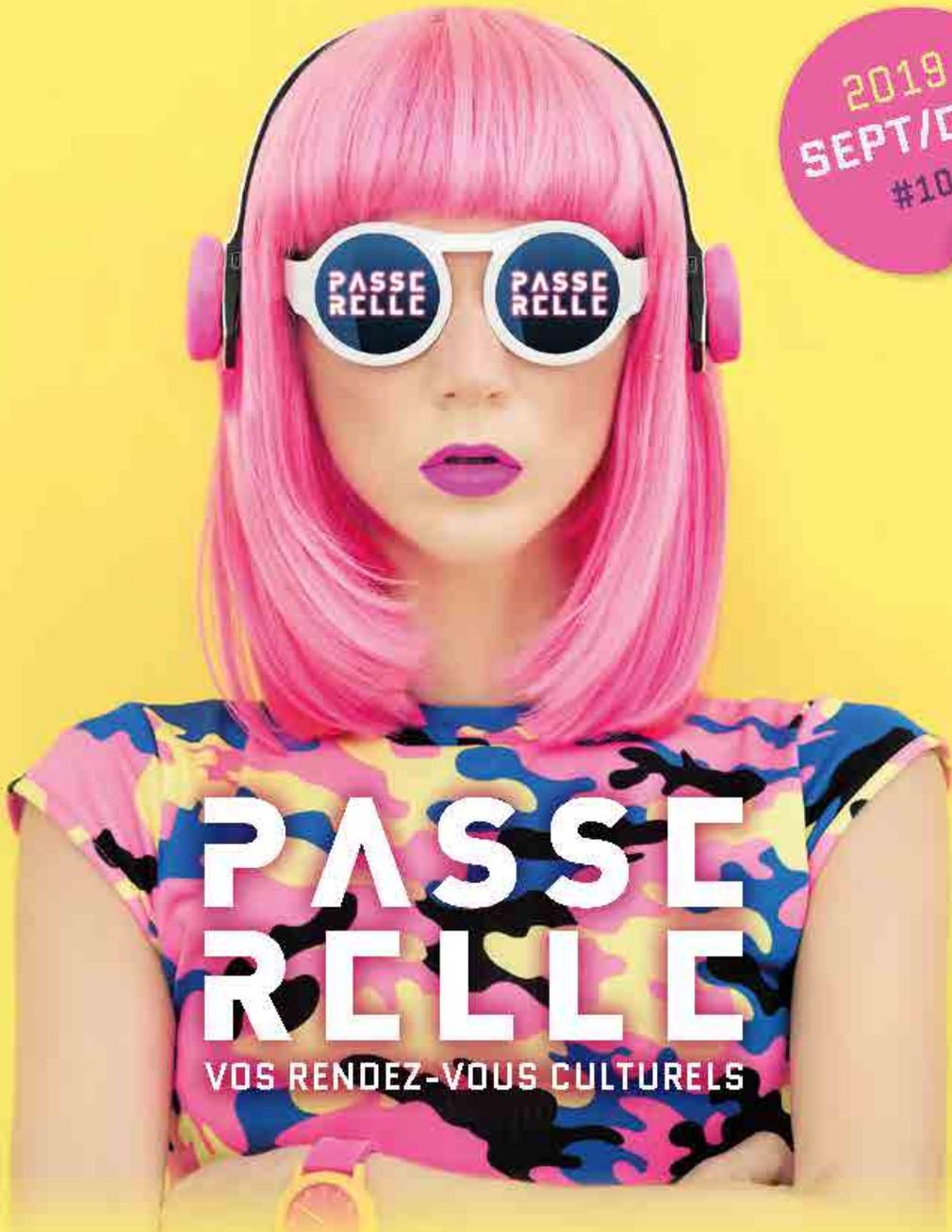


2019
SEPT/DÉC
#10



PASSE RELLE

VOS RENDEZ-VOUS CULTURELS

ARTS VISUELS | CONFÉRENCES | MUSIQUE | DANSE | LECTURE | THÉÂTRE



PASSE RELLE

Toute l'offre culturelle de la ville de Cergy est regroupée autour de plusieurs équipements qui créent entre eux des passerelles de programmation.

Tous les quatre mois, retrouvez dans ce programme de la danse, du théâtre, des conférences, des rendez-vous littéraires mais aussi des concerts ou encore des expositions... conçus pour tous, petits et grands, amateurs ou passionnés !



Jean-Paul Jeandon
Maire de Cergy



Alexandra Wisniewski
Adjointe au maire
délégée à la culture



Nadia Hathroubi-Safsaf
Conseillère
municipale déléguée
à la valorisation
du patrimoine et à
l'éducation artistique
et culturelle

EDITORIAL

Ce nouveau numéro de Passerelle vous propose l'offre de l'automne de la saison culturelle 2019-2020. Nous vous invitons à venir découvrir en avant-première et en présence des artistes, quelques extraits du programme, à l'occasion de **l'ouverture officielle de la saison culturelle** à Visages du Monde, **samedi 5 octobre 2019**, sous la houlette de Raphaël Yem.

Ce sont d'abord les fruits d'un travail partenarial avec les associations locales et d'un dialogue transversal avec tous les services de la ville qu'il faut saluer. Dès septembre, ils se traduisent par l'organisation de **Charivari**, la grande fête populaire du Village, et **Cergy, soit !**, 22^{ème} édition du premier festival des arts de la rue d'Ile-de-France.

La politique culturelle de la Ville de Cergy a également pour objectif de favoriser les échanges entre le public et les artistes. Une démarche de médiation culturelle est entreprise auprès du jeune public via des expositions, des ateliers et interventions artistiques de graff et de street art par exemple, sous forme de soutien aux projets scolaires ou encore à travers la danse hip-hop que vous feront partager les artistes du **festival Kalypso**.

Enfin, **Cergythèques, avec son réseau de trois médiathèques**, agit au service de la démocratisation culturelle, mais aussi sur la scène culturelle cergyssoise, notamment dans sa dimension numérique. La médiathèque de l'Astrolabe, dans le Grand Centre, propose quatre jours d'initiation à la **lecture numérique**, tandis que l'événement **Cergyplay** vous donne à nouveau rendez-vous autour du **jeu sous toutes ses formes** dans les trois médiathèques.

Belle rentrée culturelle à Cergy !

VOS ÉQUIPEMENTS CULTURELS EN UN CLIN D'ŒIL



1 VISAGES DU MONDE

10, place du Nautilus
01 34 33 47 50

visagesdumonde.cergy.fr
accueil.vdm@cergy.fr
visagesdumondecergy

Bâtiment à l'architecture singulière, l'équipement phare des Hauts-de-Cergy rassemble des espaces éclectiques pour rendre la création artistique accessible à tous.

Fermé les lundis	
Mardi - Jeudi - Vendredi	12 h 30 - 19 h
Mercredi	10 h - 19 h
Samedi	10 h - 18 h
Dimanche*	10 h - 17 h
Tous les soirs de spectacle.	

*Fermé les dimanche du 23 juin au 22 septembre

1 CENTRE DE FORMATION DANSE (CFD)

01 34 33 47 50

cf.d.cergy.fr
cfd@cergy.fr

Au cœur de Visages du Monde, le CFD est un centre de formation artistique et pédagogique d'excellence. Il propose deux parcours danse : l'un dédié aux amateurs de bon niveau souhaitant se perfectionner ou s'orienter vers le milieu professionnel ; l'autre visant à former des enseignants en danse hip-hop.

L'OBSERVATOIRE HORS LES MURS

01 34 334357

www.lobservatoire-cergy.fr

lobservatoire@cergy.fr

 [lobservatoire.cergy](https://www.facebook.com/lobservatoire.cergy)

1 VISAGES DU MONDE

10, place du Nautilus

7 POINTS COMMUNS-THÉÂTRE 95

Allée des Platanes

8 33TOUR (Université de Cergy)

Maison des étudiants

33, boulevard du Port

Ouvert aux artistes professionnels et amateurs, à la scène internationale comme à la scène locale, L'Observatoire porte le projet musiques actuelles de Cergy.

2 LES STUDIOS DU CHÂT PERCHÉ

17, square de l'Échiquier

01 34 431 809

studioduchatperche@cergy.fr

Mardi - Jeudi - Vendredi	19 h - 22 h
Mercredi	16 h - 22 h
Samedi	14 h - 20 h

Lieu d'aide à la création artistique musicale en toute autonomie ou avec les conseils des techniciens pour la répétition et l'enregistrement.

3 CENTRE MUSICAL MUNICIPAL (CMM)

Groupe scolaire des Linandes

Place des Linandes

01 34 43 45 77

cmm.cergy.fr

centre.musical@cergy.fr

Établissement d'enseignements musicaux qui assure des missions de formation, de diffusion, de sensibilisation et de ressources pour les amateurs... Il développe une pédagogie axée sur les pratiques collectives et programme une saison de concerts entièrement



4 LE CARREAU

3-4, rue aux Herbes

01 34 33 45 45

lecarreau.cergy.fr

lecarreau@cergy.fr

 [carreaudecergyofficiel](https://www.facebook.com/carreaudecergyofficiel)

HORAIRES DES EXPOSITIONS

Fermé les jours fériés

Lundi et mardi sur réservation pour les groupes	
Mercredi, jeudi, vendredi	13 h - 18 h
Samedi	14 h - 18 h
Dimanche	14 h - 18 h

Unique salle d'exposition et de rencontres dédiée aux arts visuels contemporains sur Cergy-Pontoise et sa région, Le Carreau s'adresse à tous les artistes de renommée internationale ou locale, aux amateurs, et à tous les publics.



LES MÉDIATHÈQUES

www.cergytheque.fr

www.bibliotheques.cergypontoise.fr

 [mediathequesdecergy](https://www.facebook.com/mediathequesdecergy)

Mardi - Jeudi - Vendredi	12 h 30 - 19 h
Mercredi	10 h - 19 h
Samedi	10 h - 18 h

5 MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE

49, rue de l'Abondance

01 34 33 46 90

6 MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE

Parvis de la Préfecture

01 34 33 77 74

1 MÉDIATHÈQUE VISAGES DU MONDE

10, place du Nautilus

01 34 33 47 50

ouverture le dimanche

Lieux d'échanges et d'épanouissement donnant accès aux enfants et aux adultes à l'information et à la culture, les médiathèques de Cergy développent également le goût de la lecture en offrant des services bien plus larges que le seul prêt de documents : conseils, ateliers, rencontres, numérique...

VOS RENDEZ-VOUS CULTURELS EN UN CLIN D'ŒIL



Cergy, Soit ! p. 12



Péril plastique... p. 20

ÉVÈNEMENT

- SAM 14 ET DIM 15 SEPT / Charivari au village p. 10
- VEN 20 > DIM 22 SEPT / Cergy, Soit ! p. 12
- SAM 21 ET DIM 22 SEPT / Journées européennes du patrimoine p. 13
- SAM 5 OCT / Ouverture de la saison culturelle p. 17
- SAM 19 ET DIM 20 OCT / Journées nationales de l'architecture p. 21
- MAR 12 > DIM 24 NOV / Cergyplay p. 26-27

DANSE

- SAM 19 OCT / Massacre p. 22
- MER 23 OCT / Tout près d'Alice... p. 23
- SAM 30 NOV / Kalypso p. 32-33
- JEU 19 > SAM 21 DEC / Sous un ciel bleu sans nuage p. 38

LECTURE

- MAR 24 > SAM 28 SEPT / Osez lire... en numérique ! p. 15
- MAR 3 > SAM 14 DEC / L'écho des salons p. 35
- DIM 8 DEC / 1,2,3 jouez p. 37

CONFÉRENCE

- JEU 17 OCT / Péril plastique... p. 20
- SAM 19 OCT / Modération et réseaux sociaux p. 21
- JEU 28 NOV / Grande-Bretagne... p. 31

- VOS RENDEZ-VOUS RÉGULIERS p. 40-43
- RESIDENCES D'ARTISTES p. 44
- ACCOMPAGNEMENTS DE PROJETS p. 45



1 millimètre au-dessus du sol... p. 30 et p. 32

© collardNews



Tiken Jah Fakoly p. 26

© JessyNetika

ARTS VISUELS

- MER 2 > MER 16 OCT / Artistes émergents p. 16
- SAM 23 NOV / One Shot #4 p. 29
- MAR 26 NOV / 1 millimètre au-dessus du sol... p. 30

THÉÂTRE

- DIM 13 OCT / Comiques Show 9 p. 19
- SAM 30 NOV / Les affamés du Cabaret p. 34

MUSIQUE

- DIM 11 > VEN 13 DEC / C'est parti mon Kiki p. 37
- MAR 17 ET MER 18 DEC / Concert de Noël p. 38

L'Observatoire

Concerts & Résidences d'artistes **Bécaresses** • **Partages** • **Vikrez**

MUSIQUE

- VEN 20 SEPT / Malka Family p. 11
- DIM 22 SEPT / Winston Mc Anuff & Fixi p. 14
- VEN 11 OCT / Skáld p. 19
- VEN 8 NOV / Tiken Jah Fakoly p. 24
- SAM 9 NOV / Al'Tarba x Senbeï p. 25
- SAM 16 NOV / Vendredi sur mer p. 28
- DIM 17 NOV / Seun Kuti & Egypt 80 p. 29
- JEU 28 NOV / Tetra Hydro k p. 31
- VEN 6 DEC / Anne Pacey p. 36



TARIFS /
BILLETTERIE p. 47

VUES sur LE DOUZE

Le futur équipement socio-culturel qui accueillera une grande salle de spectacle, L'Observatoire, les studios d'enregistrement et de répétition, la maison de quartier et le Centre musical municipal continue sa phase de construction.

Pour les plus impatients d'entre vous, nous dévoilons quelques perspectives d'architecte de la future salle de répétition du Centre musical municipal et de l'une des deux salles de danse dont disposera la maison de quartier.

Prochaine étape : La livraison de la salle de spectacle pour décembre 2019.



La maison de quartier disposera d'une salle modulable de 100 m² et de 2 salles de danses de 73 et 100 m²



Le Centre musical municipal dispensera ses cours dans 6 salles de formation et disposera d'une grande salle de répétition.

2019
SEPT/DÉC
#10

Votre programme culturel

Charivari au village



SAM
14
SEPT

ÉVÈNEMENT

SAM 14 ET DIM 15 SEPT

**CERGY
VILLAGE**

Sam 14 sept • 17h30 à 1h

Dim 15 sept • 11h00 à 19h - Gratuit

• Rendez-vous pour la fête populaire au Village. Déambulez avec vos lampions en suivant un convoi poétique et burlesque aux allures rétrofuturistes, contemplez le feu d'artifice et terminez la soirée du samedi par un bal du monde. Le dimanche, place au traditionnel défilé de chars fabriqués par les habitants sur le thème de la construction de la ville nouvelle. Sur le marché artisanal, découvrez les produits et les créations des artisans en vous initiant à leurs techniques. Participez aux animations artistiques, essayez de nouveaux jeux et le parcours trottinette. Faites une pause sur les espaces de restauration et de convivialité tout en écoutant la programmation musicale locale.

www.cergy.fr/charivari #CergyCharivari

L'Observatoire

HORS

VEN
20
SEPTMUSIQUE
FUNK

Malka Family

PARC FRANÇOIS-
MITTERRAND -
CERGY, SOIT !

22h

Concert gratuit
en plein air

L'Observatoire est partenaire cette année du festival des arts de la rue Cergy, Soit ! avec plusieurs rendez-vous musicaux festifs et gratuits.

● Groupe mythique de la scène funk française, la Malka Family est de retour ! Après une longue pause, le groupe s'est reformé en 2015 et enchaîne depuis les concerts complets. Pas étonnant vu la folle envie distillée sur scène par ces treize furieux, plus en forme que jamais. Enregistré avec la quasi-totalité des musiciens originaux, leur dernier album intitulé *Le Retour du Kifest* une pilule de bonheur à l'état pur et tient la dragée haute à des machines à danser plus récentes comme *Get Lucky* ou *Uptown Funk*. Alors, soyez prévenus, en matière de groove, les patrons du funk sont de retour et ne vont pas vous lâcher !

Cergy, Soit !

Festival des arts de la rue et du cirque

VEN
20
SEPT

ÉVÈNEMENT

VEN 20 > DIM 22 SEPT

CERGY PRÉFECTURE
QUARTIER GRAND CENTRE

Gratuit

● Événement incontournable de la rentrée culturelle cergypontaine, valdoisienne et francilienne, le festival des arts de la rue et du cirque Cergy, Soit ! propose trois jours de spectacles gratuits. Théâtre, cirque, danse, musique, installations... toutes les disciplines des arts de la rue sont représentées, avec plus de quarante compagnies.

Au menu de cette 22^e édition placée sous le signe de la hauteur : la performance funambulesque des Filles du Renard Pâle, la grande traversée chorégraphique et aérienne avec Les Lézards Bleus, les voyages acrobatiques de la Compagnie XY, le géant d'Osier de l'Homme Debout ou encore les installations de feu de la Compagnie Carabosse...

Vous pouvez aussi vous impliquer pendant tout le mois de septembre dans le projet artistique de la Compagnie Les Souffleurs Commandos Poétiques (plus d'infos p.44) et venir profiter des concerts de l'Observatoire Hors les murs (p.11 et 14). Programme complet sur www.cergysoit.fr



SAM
21
SEPT

ÉVÈNEMENT

SAM 21 ET DIM 22 SEPT

Journées européennes du patrimoine

TOUTE LA VILLE

11h - 20h
Gratuit

● Tout au long du week-end, (re)découvrez le patrimoine cergysois qu'il soit historique, naturel ou culturel autour du thème de cette 36^e édition : l'art et le divertissement. Profitez-en pour visiter Cergy avec un guide ou profitez d'une balade insolite dans le parc de la maison Anne et Gérard-Philippe avec la compagnie Mycelium, sans oublier des activités, des expositions et un clin d'œil au festival Cergy, Soit !

Tout le programme sur : www.cergy.fr

Winston McAnuff & Fixi

HORS
L'Observatoire



DIM
22
SEPT

MUSIQUE
REGGAE

PARC FRANÇOIS-MITERRAND
CERGY, SOIT !

20h45

Concert gratuit en plein air

L'Observatoire est partenaire cette année du festival des arts de la rue Cergy, Soit ! avec plusieurs rendez-vous musicaux festifs et gratuits.

● La fraternité musicale. C'est le lien qu'ont tissé Winston McAnuff et Fixi depuis leur premier disque, *Paris Rockin*, en 2007. Une fraternité qui préside plus que jamais à l'esprit de leur troisième opus sorti cette année, *Big Brothers*, qui raconte l'intimité et la confiance qui s'est installée entre eux. Une histoire heureuse donc, mais pas monotone. Car ceux-là se réinventent sans cesse et si la chanson française et la jamaïque s'entremêlent en core, des influences inédites s'invitent dans leur démocratie à deux têtes : le cha-cha-cha cubain avec son piano dansant, le gospel d'une chorale groovy, la soul transcendée par l'accordéon funkadelic de Fixi... La fraternité est une fête, et elle ne fait que commencer.

Osez lire... en numérique !

MAR
24
SEPT

LECTURE
NUMÉRIQUE

MAR 24 > SAM 28 SEPT

Lire un livre numérique, y avez-vous déjà pensé ? Osez lire... en numérique ! est l'occasion de vous initier à cette nouvelle pratique de lecture et d'en découvrir l'offre éditoriale. Au fil de ces journées, les grandes tendances de la lecture numérique n'auront plus de secret pour vous.

● AU PROGRAMME :

EXPOSITION MAR 24 → SAM 28 SEPT

Horaires de la médiathèque p.5
Le livre numérique se dévoile et révèle ses chiffres clés.

MÉDIATHEQUE
L'ASTROLABE

Entrée libre

SALON VEN 27 ET SAM 28 SEPT

Horaires de la médiathèque p.5

Testez et manipulez nos liseuses et, guidé par un professionnel, réalisez votre premier emprunt de livre numérique.

TABLE RONDE SAM 28 SEPT

15h30 - 2h

Participez à un temps d'échange et de partage autour de la lecture numérique avec un libraire, éditeur et auteur. En partenariat avec la librairie Decitre.

Retrouvez le programme détaillé sur www.cergytheque.fr

Artistes émergents

MER
2
OCT

ARTS VISUELS
EXPOSITION

MER 2 > MER 16 OCT

**CARREAU
DE CERGY**

Horaires
p.5

Entrée
libre

Vernissage : Ven 4 oct : 19h30

Groupes : sur réservation du lundi au vendredi

● C'est une tradition pour le Carreau d'inviter des artistes du territoire, qu'ils soient « émergents » désirant se professionnaliser ou amateurs passionnés. Cette exposition met à l'honneur la création artistique locale, de façon individuelle ou collective, et place les œuvres au cœur d'une scénographie originale.

ATELIERS

Tout au long de l'exposition, vous pourrez rencontrer les artistes, participer à des ateliers d'arts plastiques et vous initier aux techniques artistiques tels la linogravure ou le pochoir.

Gratuit sur inscription : lecarreau@cergy.fr - Programme complet à retrouver sur www.cergy.fr/lecarreau

 [lecarreaudecergyofficiel](https://www.facebook.com/lecarreaudecergyofficiel)

Ouverture de la saison culturelle

PASSE
RELLEPASSE
RELLESAISON
2019/2020SAM
5
OCT

ÉVÈNEMENT

VISAGES
DU MONDE17h
Entrée libre

● De la danse, de la lecture, de la musique, des spectacles de rue... Toutes les couleurs de la nouvelle saison culturelle sont à découvrir à l'occasion de cette soirée d'ouverture animée par Raphaël Yem. Les petits, les grands, les passionnés, les curieux sont invités à déambuler dans les différents espaces de Visages du Monde qui offrent un avant-goût coloré de cette programmation conçue pour tous. Au programme : espaces de jeux, défilé de mode, prestation de danse hip-hop par Yaman et Physs, showcase de No Money Kids et plein d'autres surprises...

Thylacine

+ Jaffna

HORS
L'Observatoire

JEU
10
OCT

MUSIQUE
ÉLECTRO

VISAGES
DU MONDE

20h30

TARIFA
p. 47

● THYLACINE

C'est en Argentine que Thylacine a enregistré son nouvel album. Pour donner suite à Transsibérien, son premier essai enregistré en 2015 à bord du train mythique, il s'est offert une caravane transformée en studio d'enregistrement : la fameuse Airstream. Trois mois plus tard et après un road trip entre Buenos Aires et la Cordillère des Andes, *Roads vol. 1* raconte son extraordinaire épopée : perles électro teintées d'acoustique, mélodies inspirées de chants traditionnels ou titres techno. Premier épisode d'une collection que Thylacine, du haut de ses vingt-six ans, compte bien enrichir au gré de ses voyages.

+ JAFFNA

Jaffna, alias Stan et Bravin, forment un duo inattendu : Stan aime la minimal techno alors que Bravin apprécie l'électro, la pop et le r'n'b. En résulte une électro-pop iconoclaste proche de Bonobo, Superpoze ou Four Tet. Leur premier EP est sorti sur Intuitive Records, label fraîchement créé par Thylacine, que le duo inaugure par la même occasion.



VEN
11
OCT

MUSIQUE
WORLD

Skáld + 1^{re} partie

VISAGES
DU MONDE

20h30

TARIF A
◆ p. 47

● En Scandinavie, à l'époque du Moyen Âge, les scaldes étaient des conteurs, poètes et musiciens. Ils narraient les exploits des héros et des dieux, dans un temps où l'oralité régnait. C'est cet héritage que Skáld a choisi de faire revivre. Influencés par des groupes comme Heilung ou Wardruna, leurs titres mêlent le néo folk avec la transe traditionnelle pour nous immerger dans un paysage sonore envoûtant qui évoque les contrées sauvages du nord de l'Europe. Le premier album du groupe, *Le chant des Vikings* est une vraie réussite. Nul doute que ce vent du nord apporte avec lui de la magie et du rêve.



DIM
13
OCT

HUMOUR
ONE MAN SHOW

Comic Show 9

VISAGES
DU MONDE

16h30 • 1h30
+ 15 ANS

TARIF A
◆ p. 47

Pour cette nouvelle saison, Comiques Show se diversifie et programme des One Man-Woman Show ! Différentes des scènes stand-up des dernières saisons, ces « seul en scène » font la part belle à un artiste unique et des spectacles plus élaborés. Le concept évolue mais les rires sont toujours garantis !

● DJAMIL LE SHLAG - 1^{ER} ROUND

Après avoir rempli la Cigale, le Trianon et l'Olympia avec ses compères des « 30 glorieuses » de Radio Nova, cet électron libre dans le monde de l'humour vient nous présenter ici son spectacle *1^{er} Round* pour que nous puissions notamment admirer son inimitable jeu de jambes...

Avec ce nouveau spectacle plus proche du match de boxe que du stand-up, Le Shlag part à la conquête du titre de plus gros punchliner. Pour son *1^{er} Round* chez les pros, il n'a qu'un objectif : le KO. Ses armes ? Une énergie pure et un phrasé unique qui vous pousseront dans les cordes... du rire !

+ ADIL BEN IDIR (1^{RE} PARTIE)

Adil, franco-berbère « pure souche », vient nous présenter sa bi-culturalité.

Spectacle présenté par : Nick Mukoko

Péril plastique

quelles réalités,
quelles solutions ?

JEU
17
OCT

CONFÉRENCE
GRAND FORMAT

MÉDIATHÈQUE
L'HORLOGE

20h30
2h

Avec **Matthieu Combe**

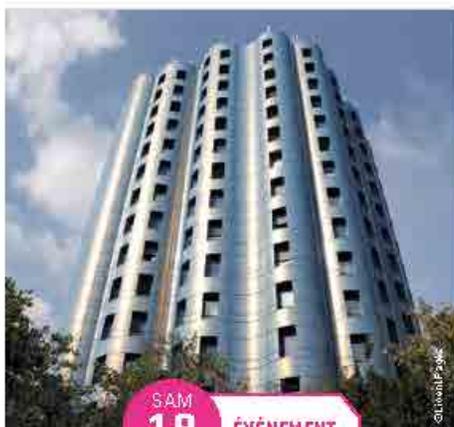
Avec les conférences Grand format, les médiathèques vous convient à un rendez-vous sur des sujets d'actualité et de société en laissant une large place au débat.

● Pour comprendre la pollution plastique et ses impacts, il faut prendre conscience de l'omniprésence du plastique dans nos vies quotidiennes. Depuis 1950, l'Homme en a produit plus de 8 milliards de tonnes. La planète est polluée par des montagnes de déchets que l'on retrouve aussi dans les océans.

Afin de lutter contre cette pollution et ses conséquences environnementales, fabricants, associations, entreprises, ont déjà pensé à des solutions applicables à l'échelle individuelle ou industrielle. Il est donc possible, « de manière collective, de renouveler l'énergie et les usages du plastique. »

Matthieu Combe est journaliste spécialisé dans les questions d'environnement. Il est directeur et fondateur du webzine Natura-Sciences. Il a écrit de nombreux articles et publié deux livres dont une enquête, *Survivre au péril plastique* (Éd. Rue de l'Échiquier, 2019).

Ouverture des portes à 20h - Suivez le débat avec #grandformat - Réservation au 01 34 33 4 6 90



SAM
19
OCT

ÉVÈNEMENT

SAM 19 ET DIM 20 OCT

TOU
TE
LA VILLE

10h - 18h | Gratuit

Journée nationales de l'architecture

● Pour leur 4^e édition, ces Journées nationales de l'architecture proposent de dévoiler les richesses de l'architecture contemporaine remarquable, partout où elle se trouve. Autant dire qu'à Cergy, ce week-end s'annonce fécond. La liberté et l'invention des architectes qui ont construit la ville nouvelle ont fait toute la richesse d'un paysage urbain innovant, qu'il s'agisse des logements de la place des Colonnnes de Ricardo Bofill, de la résidence Cergy sept de Georges Penrec'h et Michel Gaillard ou encore de la fameuse Tour bleue de Martine et Philippe Deslandes. Au programme : Rencontres, débats, visites de bâtiments, de chantiers, balades urbaines...

Tout le programme sur www.cergy.fr

SAM
19
OCT

CONFÉRENCE
NOS VIES 2.0

Modération et réseaux sociaux

Avec Julien Le Bot

MÉDIATHÈQUE
VISAGES DU MONDE

16h
1h30

Entrée
libre

Un rendez-vous trimestriel pour vous aider à maîtriser l'environnement numérique.

- Avec les réseaux sociaux, communiquer, s'informer ou échanger est devenu plus facile. Tout le monde ou presque peut créer son compte et faire sa promotion. S'il en ressort une image positive d'ouverture et de partage, la réalité est beaucoup plus complexe, avec de nombreux contenus problématiques (violence, pornographie, haine, cyber-harcèlement). Sur les réseaux sociaux, c'est le grand écart en permanence. Les hébergeurs ont pourtant l'obligation de modérer le contenu posté.

Comment s'organise leur travail ? Quels sont les enjeux de la modération des contenus ? Comment rendre les réseaux sociaux plus sécurisés ?

Julien Le Bot est journaliste, il est également auteur et réalisateur du magazine Tous les Internets, diffusé sur la chaîne Youtube d'Arte. Dans la tête de Mark Zuckerberg, son prochain essai, paraîtra fin 2019 chez Actes Sud.

Suivez le débat avec #viesnum

Massacre



SAM
19
OCT

DANSE
HIP-HOP

Compagnie Marion Motin

VISAGES
DU MONDE

20h30 • 1h
+7 ANS

TARIF A
p. 47

● Dans sa dernière création, Marion Motin qui signe notamment les chorégraphies de Stromae et de Christine and the Queens, raconte l'étroite relation qui l'unit à la danse. *Massacre* traduit ce tiraillement entre la volonté d'arrêter et le besoin de créer ; une force indiscible comme une perpétuelle résurrection.

Chorégraphie et interprétation : **Marion Motin**

Tout près d'Alice

De l'autre côté d'Alice



JEU
24
OCT

DANSE
JEUNE PUBLIC

Compagnie Hop ! Hop ! Hop !

VISAGES DU MONDE | 9h30 + 11h • 40 mn | **TARIF C** |
+3 ANS | p. 47

● TOUT PRÈS D'ALICE

Adaptation du spectacle pour les plus petits. En suivant un drôle de lapin, Alice se retrouve dans un monde étrange où les objets sont vivants et où les animaux se comportent comme des êtres humains. *Tout près d'Alice* est une plongée dans le royaume mystérieux de l'enfance, une rêverie poétique où l'imaginaire a pris la place de la raison.

VISAGES DU MONDE | 15h • 50 mn | **TARIF C** |
+ 6 ANS | p. 47

● DE L'AUTRE CÔTÉ D'ALICE

Une petite fille joue dans une chambre ou un grenier encombré de jouets cassés. Assoupie, elle se laisse embarquer par le regard qu'elle porte sur les objets qui l'entourent. Dans sa rêverie, on la surprend à suivre un lapin comme on suivrait son intuition. Elle finira par régler ses comptes avec les adultes et leur étroitesse d'esprit ...

Carnet de spectateur

Afin de prolonger la magie du spectacle, les Ateliers Arrosés proposent un atelier d'arts plastiques à l'issue de la représentation.

Entrée libre dans la limite des places disponibles.

Tiken Jah Fakoly

+ Dembélé Band

HORS
DU
TEMPS
L'Observatoire

VEN
8
NOV

MUSIQUE
REGGAE

En partenariat avec l'association La Ruche

VISAGES
DU MONDE

20h30
14€ - 16€

● TIKEN JAH FAKOLY

Idône d'une jeunesse africaine dont il porte haut la soif de liberté et de changement, ce héros du reggae moderne est aussi la voix de tout un continent. En l'espace de dix albums, il a bâti une œuvre sauvage et indomptable. Originaire de Côte d'Ivoire, appelé par la musique dès son enfance, Tiken Jah Fakoly a conquis son pays natal avant de connaître une carrière internationale qui l'a conduit à collaborer avec les plus grands (Sly & Robbie des Wailers, Steel Pulse, Manu Chao, Akon...). Contraint à l'exil pour avoir parlé trop haut, il reste un authentique artiste engagé, alliant la lutte et l'espérance, le combat et la fête. L'espoir éternel d'un monde meilleur.

+ DEMBELE BAND

Le Dembélé Band est maître dans l'art de transmettre les sonorités chaudes et envoiées de la musique Mandingue. Vibrations, danse, transe, il vous invite à découvrir un univers traditionnel imprégné d'influences et de sonorités Afro-beat et funk.

Al'Tarba x Senbei + DJ Vadim x Big Red

SAM
9
NOV

MUSIQUE
HIP-HOP

En partenariat avec l'association La Ruche

VISAGES
DU MONDE

20h30
12€ - 14€

● AL'TARBA X SENBEI

Voilà plusieurs années que ces deux beatmaker essentiels de la scène indé française cherchaient sous quel angle attaquer une création commune. Et c'est finalement en 2017, en se découvrant une passion mutuelle pour les guitares saturées du rock 60's et 70's, du hardcore et du punk, que leur vient le déclic. En quelques mois, ils composent un album puissant, halluciné et incroyablement abouti. On y ressent autant l'influence de Dj Shadow, Prodigy ou Fatboy Slim que celle des Grateful Dead et Jefferson Airplane. À découvrir d'urgence...

+ DJVADIM X BIG RED

Voilà plus de 25 ans que DJ Vadim occupe le terrain, jouant aux quatre coins de la planète, produisant des albums qui revisitent le trip-hop, le dub, le hip-hop, le boom-bap, l'électro... Depuis 2014, avec sa série Dubcatchers, ce sont les musiques jamaïcaines qui sont au cœur de ses créations. Sur scène avec Big Red, chanteur mythique du groupe Rag-gasonic, ils feront revivre le feu sacré de la Jamaïque !

Cergyplay #9

Le jeu dans tous ses états

MAR
12
NOV

ÉVÈNEMENT
JEUX

MAR 12 > DIM 24 NOV

MÉDIATHÈQUES L'ASTROLABE,
L'HORLOGE ET VISAGES DU MONDE

Entrée
libre

● Novembre, c'est le mois du jeu dans les médiathèques ! Pour cette 9^e édition de Cergyplay, à vous de choisir : manettes ou cartes à jouer. Installations vidéo-ludiques, concert interactif, Rendez-vous Ludô, murder party... Faites vos jeux, rien ne va plus !

Cergyplay, c'est aussi des jeux en accès libre sur écrans, bornes d'arcade ou tables de jeux ainsi qu'une sélection de documents à retrouver dans vos médiathèques.

En partenariat avec la bibliothèque départementale du Val-d'Oise et le réseau des bibliothèques de l'agglomération de Cergy-Pontoise.

Retrouvez le programme détaillé sur cergytheque.fr et suivez l'événement avec #CERGYPLAY

SAM 5
AU SAM 19 OCT

Championnat de jeu vidéo : E-Bowling

MÉDIATHÈQUES L'ASTROLABE,
L'HORLOGE ET VISAGES DU MONDE

Entrée libre + 7 ANS
Horaires p.5 - inscription sur place

● Faites tomber les quilles et alignez les strikes pour devenir finaliste et remporter le championnat Cergyplay.

Règlement sur www.cergytheque.fr



PROGRAMME

MAR 12 AU DIM 24 NOV

LA DISTILLERIE DU VIR TUEL + 7 ANS

MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE

Horaires p.5

Plongez dans un univers Steampunk où des bornes originales et étonnantes vous invitent à expérimenter les jeux vidéo sous une forme différente.

BARTOP ET SUPER + 7 ANS

Association Nemcoshow et Alinéaire

MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE

ET VISAGES DU MONDE

Horaires p.5

Venez jouer sur les petites bornes de L'Astrolabe et mesurez-vous au jeu de la manette géante Super à Visages du Monde. Serez-vous de taille ?

MER 13 ET SAM 16 NOV

LE DÉFI DES MÉDIATHÈQUES + 7 ANS

MER 13 NOV :

MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE

SAM 16 NOV : MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE

15h - 2h

Défiiez vos bibliothécaires sur les jeux à disposition.

MER 13 ET MER 20 NOV

UNE AVENTURE

DONT VOUS ÊTES LE HÉROS + 8 ANS

MER 13 NOV : MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE

MER 20 NOV : MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE

15h - 2h - **Sur inscription**

En équipe, partez à l'aventure en plongeant dans « un livre dont vous êtes le héros ». Votre survie ne dépend que des choix que vous ferez...

SAM 16 NOV

CRÉATION D'UNE CONSOLE + 8 ANS

Avec les Fabriqueurs

MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE

15h - 2h

Lancez-vous dans la création d'une petite console Kitco et (re)-découvrez les premiers jeux électroniques.

Sur inscription

CAFÉ JEUX

VISAGES DU MONDE

14h30 - 2h30

Un après-midi pour jouer en famille ou entre amis. Jetez les dés, battez les cartes, déployez les plateaux, et c'est partie !

VEN 22 NOV

CERGYPLAY

FAIT SA SOIRÉE + 7 ANS*

MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE

19h - 3h **Avec le Jeu pour tous**

Finale du championnat de e-bowling, jeux de société et jeux vidéo en accès libre, réalité virtuelle. Venez vous divertir dans une ambiance conviviale.

SAM 23 NOV

CONCERT YURI + 8 ANS

Avec Fingerlab

16h - 1h

MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE

Manette en main, explorez le jeu Yuri, accompagné de sa bande-son jouée en live par ses compositeurs.

DIM 24 NOV

MURDER PARTY

QUI A TUÉ LE DR LENOIR ? + 7 ANS

VISAGES DU MONDE

10h30 - 2h et 14h - 2h

Gratuit sur réservation  p. 47

Le docteur Lenoir a été retrouvé mort. À vous de résoudre l'enquête dans cette Murder party grandeur nature, pour jouer en famille.

Vendredi sur mer

+ Global network

L'Observatoire **NOV**

SAM
16
NOV

MUSIQUE
ÉLECTRO-POP

POINTS -COMMUNS
THEATRE 95

21h
10€-18€

● VENDREDI-SUR-MER

Charline Mignot, alias Vendredi sur mer, se destinait à la photographie dans l'univers de la mode. Elle écrit sa première chanson un peu par hasard, pour accompagner l'un de ses shootings. Devenue une figure montante de la scène pop française, elle sera à l'Olympia à l'automne 2019. Celle qui définit sa musique comme du « rap délicat » ne cache pas son admiration pour Gainsbourg, Nekfeu ou Renaud. Née à l'aube des années 1990, elle réinvente une chanson française empreinte de mélancolie en scandant sa poésie sur des nappes synthétiques électro pop très eighties qui promet un voyage intime et onirique.

+ GLOBAL NETWORK

Entre électro et R'n'b, ce duo francilien est foncièrement atypique. Inspiré aussi bien par James Blake que par Beyoncé, il fait preuve d'une fraîcheur et d'une créativité enthousiasmantes. Sens de la mélodie, envolées lyriques et sensualité électronique, nul doute que leur musique saura vous envoûter...



Seun Kuti & Egypt 80 + Kat

VISAGES
DU MONDE

19h

TARIF A
p. 47

● SEUN KUTI & EGYPT 80

Avec les musiciens d'Egypt 80, le légendaire groupe de Fela, Seun Kuti perpétue la plus originelle incarnation de l'afro beat : des rythmes euphorisants, des pulsations de cuivres ravageurs, un groove unique... Sa musique possède la grâce, l'énergie et la furie de Fela. Elle s'inscrit aussi dans un engagement sans faille. Politiquement engagé, le nigérian prône le « black-power » et souhaite incarner les classes populaires. Chacun de ses concerts est une invitation à la transe aussi et à la réflexion. Un moment rare, assurément.

+ KAT

À la croisée des chemins, entre la Tunisie et l'Australie, le duo Kat se promène. Démarches félines, voix puissantes et mélodiques, Camille et In'tissar chantent leur soul sauvage comme une ode au métissage. Influencées par Björk ou Erykah Badu, leurs voix se mêlent et s'enlacent, tout en contraste, tout en douceur saisissante.



One shot #4 Le festival de cinéma

Par l'association Mineur Prod

VISAGES
DU MONDE

UGC - HAUTS
DE-CERGY

11h - 22h30
Entrée libre

● Il court, il court le court métrage ! La preuve par l'image avec le 4^e tir du festival One Shot porté par l'association Mineur Prod qui revient en force dans deux lieux phares des Hauts-de-Cergy, Visages du Monde et le cinéma UGC. Le jury composé de professionnels du 7^e art choisira les vainqueurs des différentes catégories de compétitions, pros et amateurs, sans oublier le désormais fameux concours de maquillage « effets spéciaux », la diffusion des nouveaux films d'Amine Kassid et de nombreuses surprises.

www.festivaloneshot.fr / festivaloneshot@gmail.com

festivaloneshot

1 millimètre au-dessus du sol...

Yaman Okur



MAR
26
NOV

ART VISUELS
EXPOSITION

MAR 26 NOV > DIM 8 DÉC

VISAGES
DU MONDE

Entrée
libre

Horaires p.5 - Vernissage : Mar 26 nov 19h30
Groupes : sur réservation du mardi au vendredi

« Un jour, une personne me demande pourquoi je me photographie en sautant. Je n'ai pas de réponse, je sens juste que c'est un besoin au plus profond de moi. Les jours suivants, la question raisonne toujours dans ma tête... Puis un souvenir apparaît, comme un flash : je suis dans le couloir de l'appartement, la nuit du tremblement de terre (celui d'Istanbul, en 1999, ndr) lorsque le sol se dérobe sous moi, et je me dis : Ah ! si je pouvais voler, je n'aurais jamais senti la terre trembler. Puis, tout s'éclaire ! Tout prend un sens ! [...]

Chaque saut est un hommage à l'une des 50 000 âmes qui se sont envolées cette nuit-là, la nuit du 15 au 16 août 1999, à 3h05 du matin, à 30 km d'Istanbul. Alors, je vole. » Yaman Okur



JEU
28
NOV

RDV MIDI 30
CONFÉRENCE

Grande-Bretagne : focus sur son histoire contemporaine

Avec Thierry Labica

MÉDIATHÈQUE
L'HORLOGE

12h30 • 1h30
Entrée libre

Chaque trimestre, les médiathèques vous donnent rendez-vous pour aborder un point de l'actualité économique, géopolitique ou scientifique... avec un spécialiste du domaine.

● La scène politique britannique a vu réapparaître, au milieu des années 2010, une gauche socialiste de combat, donnée pour morte depuis Tony Blair. C'est l'objet d'un récent essai que vient nous présenter son auteur, Thierry Labica. Il y analyse les circonstances politiques et sociales singulières de l'apparition intempestive de Jeremy Corbyn. Il identifie les causes de cet incroyable succès et nous explique comment, avec lui, le mouvement social et syndical, particulièrement chez les jeunes, a remis sur le devant de la scène la lutte contre les inégalités et l'austérité, dans une mobilisation sans équivalent en Europe.

Thierry Labica est maître de conférences en études britanniques à l'Université Paris Nanterre et membre du comité de rédaction de la revue Contretemps. Il vient de publier aux éditions Demopolis L'hypothèse Jeremy Corbyn : une histoire politique et sociale de la Grande-Bretagne depuis Tony Blair, un essai préfacé par Ken Loach

Ouverture des portes à 12h. Apportez votre sandwich, nous vous offrons le café. Suivez le débat avec #rdvmidi30

HDRS
L'Observatoire

JEU
28
NOV

MUSIQUE
ÉLECTRO

Tetra Hydro K + Warm up

En partenariat avec l'université de Cergy-Pontoise, dans le cadre des soirées Électro Shock

33 TOUR

20h30
Entrée libre sur réservation

● **TETRA HYDRO K**
Les recherches techno sonores du duo Tetra Hydro K se concentrent sur la combinaison d'éléments organiques (instruments musicaux en live) dans un univers électronique qui rend leur musique quasi insaisissable : acoustique ou électro ? Dub ou Drum & Bass ? Le duo est bien entendu sorti de son labo pour pratiquer ses expérimentations en live où le public les a acclamés. Alors, n'attendez pas plus longtemps pour prélever quelques-unes de ces substances audiophiles pour vos oreilles !

© by jianw

Festival Kalypso

Escale à Cergy

En partenariat avec le Centre chorégraphique National de Créteil et du Val de Marne.

SAM
30
NOV

DANSE
HIP-HOP

VISAGES
DU MONDE

Informations :
01 34 33 47 50

■ Quatre ans déjà que le festival de danse hip-hop Kalypso fait escale à Visages du Monde. Initié par Mourad Merzouki, le directeur du Centre chorégraphique national de Créteil et du Val-de-Marne, cet événement nomade, devenu incontournable, nous invite à découvrir toute la richesse d'une culture urbaine qui s'est imposée dans le paysage chorégraphique pour nous surprendre, encore et toujours.

SAM
30
NOV

DANSE
HIP-HOP

VISAGES
DU MONDE

20h30
+ 6 ans

TARIF A
p. 47

Représentation scolaire :
Ven 29 Nov 14h

● 1 MILLIMÈTRE AU-DESSUS DU SOL... *Compagnie Traffic de Style*

Fruit des retrouvailles entre Sébastien Lefrançois et Yaman Okur, qui se rencontrés dans les années 80 à Cergy, cette création décline le parcours de Yaman sous forme de biographie dansée. Ses débuts, ses tangentes, ses échecs et ses révoltes offrent aux deux chorégraphes une trame où le fond s'accorde à merveille avec la forme. Ils dansent ce qu'ils partagent et la désobéissance des corps fait écho aux improvisations du pianiste Jean-Philippe Collard Neven qui s'immisce en contre-point dans l'évolution de la pièce.

Chorégraphie : Sébastien Lefrançois avec Yaman Okur - Interprétation : Yaman Okur. Voir également l'exposition de photographies p. 30

+ 1^{RE} PARTIE : EMBRYON *Compagnie Naia*

Dans un monde où les technologies régulent et dirigent nos vies, une découverte vient bouleverser ce système régi par l'extinction du libre arbitre, le contrôle des naissances et le clonage. Des formes étranges apparaissent dans le cocon d'un embryon, prémices à une « humanité » disparue depuis des siècles. L'embryon est sur le point d'éclore... rapprochez-vous !

Chorégraphie : Karlos Da Silva - Interprétation : Caroline Boust, Wendy Ramos, Christelle Khamis, Marine Nottrelet et Elodie Leborgne

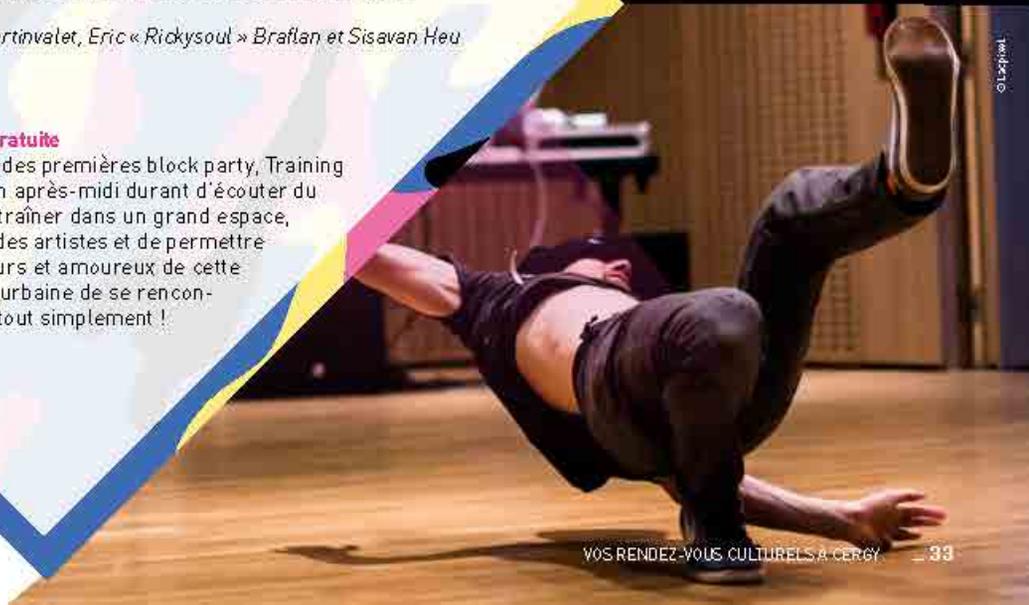
CONFÉRENCE DANSÉE**Compagnie Quality Street****14h • 1h - Entrée libre et gratuite**

Trois membres de la compagnie Quality Street vous proposent un voyage sur les rives du temps pour découvrir l'univers de la street dance. Cette conférence interactive et animée, destinée à tous les publics, vous permettra à travers des démonstrations en live, des projections vidéo et de la musique d'en apprendre beaucoup plus sur l'univers des danses hip-hop.

Distribution : Thierry « Nasty » Martinvalet, Eric « Rickysoul » Braflan et Sisavan Heu

ATELIER**TRAINING DAY - Sonikem****15h • 3h - Entrée libre et gratuite**

Dans la pure tradition des premières block party, Training Day propose tout un après-midi durant d'écouter du hip-hop, de s'entraîner dans un grand espace, de découvrir des artistes et de permettre aux danseurs et amoureux de cette culture urbaine de se rencontrer, tout simplement !



Les Affamés du cabaret

Menus variés
de mets
et d'artistes



SAM
30
NOV

THÉÂTRE
DINER-SPECTACLE

Par la compagnie Art & Prémices

LE CARREAU

18h30

1 à 5 € / pers.
[roue de la chance]

Un cabaret pluridisciplinaire offrant un plateau d'artistes (du professionnel à l'amateur) animé par les comédiens de la compagnie Art et Prémices pour une ambiance des plus enflammées !

● Sortez vos lunettes noires et vos blousons de cuir pour la première édition des Affamés du cabaret de cette nouvelle saison qui a pour thème : « Rock and Garage ». Venez vous immerger dans une ambiance rétro et un décor aux allures vintage et laissez-vous transporter au cœur de la culture American Way of Life !

Réservation indispensable : reservations@artetpremices.com - 06 95 58 43 37

Appel à candidature : artetpremices.cie@gmail.com - www.artetpremices.com

L'Echo des salons

MAR
3
DÉC

LECTURE
JEUNESSE

MAR 3 > SAM 14 DÉC

● En cette fin d'année, la littérature jeunesse est à l'honneur : Salon du livre jeunesse de Montreuil, Petit salon des Bons Plants, à Cergy. L'occasion pour les médiathèques d'inviter les jeunes lecteurs à découvrir le travail de l'un des auteurs de cette littérature foisonnante, **Patrick Pasques**.

Alors qu'il publie des ouvrages de vulgarisation scientifique, Patrick Pasques découvre le monde du papier, un univers créatif où tout lui semble possible. C'est en virtuose qu'il fabrique alors de petits objets qu'il met en scène dans ses albums.

PROGRAMME

MAR 3 AU SAM 14 DÉC EXPOSITION : UN MONDE DE PAPIER

+ 5 ANS : accès libre. Horaire de la médiathèque p. 5

MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE

Animaux, robots, objets... Une fascinante imagerie de papier mise en scène pour interpeler, sensibiliser, rêver.

MER 4 DÉC - RENCONTRE Avec Patrick Pasques autour de l'exposition

17h - 1h

MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE

ATELIER PAPER TOYS + 8 ANS

14h30 - 2h

MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE

Patrick Pasques invite les enfants à imaginer, créer, découper, coller des animaux et des personnages de papier en 3D.

Places limitées. Sur inscription au 01 34 33 77 74.

MER 11 DÉC - ATELIER STOP MOTION + 8 ANS - 15h - 2h

MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE

Suite de l'atelier Paper Toys. Les animaux et personnages prennent vie grâce au procédé Stop motion.

Places limitées. Sur inscription au 01 34 33 77 74.

SAM 14 DÉC - ATELIER 2 EN 1 PAPER TOYS ET STOP MOTION + 8 ANS

VISAGES DU MONDE

15h - 2h30

Places limitées. Sur inscription au 01 34 33 47 50.

SAM 14 DÉC - LES PÉPITES DE L'ANNÉE Lues par Frédérique Bruyas + 6 ANS

MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE → 14h30 - 1h

MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE → 16h30 - 1h

Entrée libre

Découvrez les livres primés de l'année et laissez-vous transporter par les histoires mises en voix par Frédérique Bruyas, lectrice publique.

Anne Pacey

+ Tonaó

HORS
L'Observatoire

VEN
6
DÉC

MUSIQUE
JAZZ

Dans le cadre du festival Jazz au fil de l'Oise

VISAGES
DU MONDE

20h30
Concert
assis

TARIFS :
13€ - 17€

● ANNE PACEO

Depuis son Django d'or Nouveau talent en 2009, Anne Pacey n'a cessé de déconstruire les frontières entre les styles musicaux. Le jazz de cette jeune batteuse ressemble parfois à une pop subtile, parfois à une soul veloutée. On y retrouve même des parfums ouest-africains. Avec son album *Bright Shadows*, sorti cette année, elle continue ses explorations mélodiques dans un projet autour des voix et de l'électronique aux sonorités très contrastées. Artiste atypique, Anne Pacey est un joyau qui transcende toutes les frontières musicales pour nous offrir une sensibilité unique.

+ TONAO

Artiste d'origine brésilienne, Tonaó manie les pads comme on manie le piano. Tel un carnaval, il fait retentir une multitude d'instruments dans une alliance subtile de beats électroniques et de percussions traditionnelles. Tonaó est seul sur scène mais chaque coup sur les touches de ses machines résonne comme les tambours de sa terre natale.



DIM
8
DÉC

JEUX
JEUX DE SOCIÉTÉ

1, 2, 3 jouez !

Le Jeu pour tous

MÉDIATHÈQUE
VISAGES DU MONDE | 14h
2h

● À la médiathèque Visages du Monde, c'est tout un après-midi qui sera consacré au jeu avec 1, 2, 3 jouez ! pour s'amuser en solo, en famille ou entre amis. Chacun, petit et grand, y trouvera son plaisir.

Au programme : stratégie, rapidité, déduction, observation... Tous les moyens seront bons pour jouer ensemble dans la bonne humeur !

MER
11
DÉC
MUSIQUE
JEUNE PUBLIC

MER 11 > VEN 13 DÉC

C'est parti mon kiki

Par Jacques Tellitocci

VISAGES DU MONDE

+ 6 ANS

Mer 15h

Scolaires : jeu
et ven 10h et 14h

Gratuit
sur réservation
p. 47

Vibraphone, Mapping et Toy Music !

C'est Parti Mon Kiki est un spectacle instrumental qui nous plonge dans un univers musical ludique où le vibraphone occupe la place centrale de la scène. Un personnage burlesque et muet évolue au gré de ses souvenirs d'enfance et nous invite à pénétrer dans son antre de petit garçon. On y découvre une panoplie de jouets sonores et sa peluche fétiche : le chien Kiki, fidèle compagnon de jeu qui éveille son imagination...

Interprétation et musique : Jacques Tellitocci - Mise en scène : Olivier Prou et Pascal Parisot. www.trafixmusic.com

MAR
17
DÉC

MUSIQUE

MAR 17 DÉC ET MER 18 DÉC

Élèves du Centre musical municipal

CENTRE MUSICAL
MUNICIPAL19h - 1h
Entrée libre

Concerts de Noël

Les Concerts de Noël du CMM mettent les élèves, petits et grands, en situation de face à face avec le public. Autour d'un répertoire de circonstance, c'est l'occasion d'apprécier plus particulièrement des grandes formations, parfois nées de rencontres inter-classes, ou d'apprécier les ensembles et orchestres constitués pour certains de jeunes dont l'apprentissage n'a débuté que depuis quelques mois. Pour célébrer Noël en famille et en musique.

JEU
19
DÉC

DANSE
JEUNE PUBLIC

JEU 19 DÉC > SAM 21 DÉC

Sous un ciel bleu sans nuage

Bob Théâtre / La Bobine (Rennes)

VISAGES
DU MONDE

- 5 ANS -

1 h (spectacle et exploration)
Jeu 19 et Ven 20 :
9h15 + 10h45 + 14h
Sam 21 : 10h + 11h30 + 16h

Gratuit
sur réservation

◆ p. 47

La chambre de Blanche, c'est une sorte de jardin-chambre-atelier. Un endroit délicat et molletonné qui nous plonge dans la douceur et la contemplation pour un moment d'exploration autour du jeu « coucou-caché » et nous amène à comprendre les petites subtilités des présences et des absences, des apparitions et des disparitions, des surprises et étonnements à travers le corps et le textile...

Mise en scène, conception et réalisation : Christelle Hunot - Interprète : Nina Gohier - www.bob-theatre.com/la-bobine

© OLIVIER DRAS

VOS RENDEZ-VOUS RÉGULIERS

**LES RENDEZ-VOUS
DES MÉDIATHÈQUES**

P. 40 et 41

**LES RENDEZ-VOUS
VISAGES DU MONDE**

P. 42 et 43

RÉSIDENCE D'ARTISTES

P. 44

**ACCOMPAGNEMENTS
DE PROJETS**

P. 45



LES RENDEZ-VOUS



TOUT-PETITS

L'instant famille 0 à 4 ANS

I MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE à 10h30 • 1h

I MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE à 10h30 • 1h

I MÉDIATHÈQUE VISAGES DU MONDE à 10h30 • 1h

Sam 21 (sauf L'Astrolabe) et 28 sept, 5 et 12 oct, 9, 16
(Sauf Visages du Monde), 23 et 30 nov,
7 (sauf L'Astrolabe) et 14 déc

Entrée libre

Un moment de partage destiné aux tout-petits et à leurs parents pour rire, jouer, écouter, chanter, s'éveiller, s'émerveiller et s'émerveiller.

LE RDV DES 6/12

Les applis du mercredi

Dans le cadre de Cergyplay

MER 20 NOV

I MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE à 15h • 2h

Entrée libre

Venez découvrir l'application Yuri et son univers onirique.

LE RDV DES 6/12

Mini Lab : Les Inventeurs + 8 ANS

MER 2 OCT I MÉDIATHÈQUE VISAGES DU MONDE à 14h30 • 1h30

MER 9 OCT I MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE à 14h30 • 1h30

MER 16 OCT I MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE à 14h30 • 1h30

Sur inscription (voir p. 5)

Lancez-vous à la découverte de la programmation en créant un parcours interactif. L'ensemble des niveaux créés composera un grand jeu que vous découvrirez à l'occasion de Cergyplay.

BAR NUMÉRIQUE + 14 ANS

Le bar numérique vous accompagne sur l'accès aux ressources numériques et leur utilisation (musique, auto-formation, VOD, e-book).

Et de précieux conseils et petits dépannages informatiques dispensés par les médiathécaires.

I MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE I MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE

I MÉDIATHÈQUE VISAGES DU MONDE

Entrée libre. Horaires p. 5

Possibilité de prendre rendez-vous pour un accompagnement personnalisé d'une heure, le jeudi après-midi à Visages du Monde et le vendredi après-midi à L'Astrolabe.

Autour du jeu

JEU VIDÉO

Cergygame +7 ANS

SAM 21 DÉC

| MÉDIATHÈQUE VISAGES DU MONDE à 15h30 • 2h

SAM 21 DÉC

| MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE à 15h30 • 2h

SAM 30 NOV

| MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE à 15h30 • 2h

Entrée libre

Découvrez nos sélections de jeux vidéo. À vos manettes !

JEU DE SOCIÉTÉ

Rendez-vous Ludo

MER 4 ET 25 SEPT, 16 OCT, 15h • 2h

20 NOV, 10h • 2h

| MÉDIATHÈQUE L'ASTROLABE - Entrée libre

MER 18 SEPT, 9 OCT, 13 NOV, 4 ET 18 DÉC

| MÉDIATHÈQUE VISAGES DU MONDE

15h • 2h • Entrée libre

MER 11 SEPT, 2 OCT, 6 ET 27 NOV, 11 DÉC

| MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE 15h • 2h • Entrée libre

Des jeux pour tous les goûts !

À essayer et partager entre amis et en famille.

1, 2, 3 jouez ! +7 ANS

Le Jeu pour tous

SAM 9 NOV | MÉDIATHÈQUE L'HORLOGE à 15h • 2h

Entrée libre

Tout un après-midi consacré au jeu, pour s'amuser en solo, entre amis, ou en famille. Au programme : stratégie, rapidité, déduction, observation ... Tous les moyens seront bons pour jouer ensemble dans la bonne humeur !



© L. Pevet



Ateliers numériques

IMAGE

Mise en page et production visuelle avec Photoshop

+ 15 ANS [petite expérience sur Photoshop nécessaire]

! Les mardis de 19h* à 20h30 hors vacances scolaires

/ Entrée libre / Sur inscription - Art'Osons

Mar 8 oct au mar 28 nov (6 séances)

S'approprier les techniques de création avancées, maîtrise des outils, mise en page, photomontage. Analyser et employer les bonnes méthodes de retouches et de colorimétrie. Cette formation vous permet de gérer et créer des images destinées à l'édition et au web avec Photoshop.

Workshop Initiation retouche photo avec Photoshop + 12 ans

! De 10h à 13h / Entrée libre/ Sur inscription - Art'Osons

Sam 30 nov et dim 1^{er} déc (2 séances)

Cette formation Photoshop vous permet d'identifier tous les outils du logiciel et de cerner les fondamentaux de Photoshop. Acquérir une expérience pratique des techniques de base de la retouche photo et du photomontage ; exporter les documents pour le web ou l'impression. Public ciblé : Toute personne souhaitant travailler de façon autonome, pour corriger, retoucher des images et effectuer des montages photos de base.

* Attention : le bâtiment fermant ses portes au public à 19h, nous vous conseillons d'arriver sur place à 18h45.

ROBOTIQUE

Mercredi créatif

Mer 23 oct > 6/11 ANS

Mer 30 oct > 11/15 ANS

De 14h à 15h30 le 23/10 et de 14h à 16h le 30/10 /

Entrée libre / Sur inscription

Initiation aux principes d'algorithmes, de programmation, de robotique et d'intelligence artificielle. Animé par les enseignants de l'ITESCIA, cet atelier dédié au jeune public a pour objectif de les ouvrir au monde de la programmation et du développement informatique.

MAO

MasterClass Beatmaking avec FL Studio + 12 ANS

! Les vendredis de 19h* à 20h30 / Entrée libre / Sur inscription - StaNza & Duz'One

Du ven 11 oct au ven 29 nov (6 séances)

Initiation et perfectionnement au beat making (composition Hip Hop) et ses différentes approches (sampling, composition etc.).

Mixage musical avec Adobe Audition + 12 ANS

! De 10h à 13h / Entrée libre / Sur inscription

Le Labo numérique

Sam 14 et dim 15 déc (2 séances)

Bases théoriques de l'audio numérique (formats, échantillonnage...), initiation au montage et au mixage multi-pistes, passage en revue des traitements (compression, EQ etc...) et effets sonores (délai, reverb etc...).

RÉSIDENCES D'ARTISTES



De nombreux artistes et compagnies sont accueillis en résidence pour développer leurs projets artistiques. Ils mènent en parallèle des actions culturelles ponctuées de rencontres avec le public. Les projets qui en découlent font également rayonner le territoire.

DANSE

VISAGES DU MONDE

Rien de mieux que de rencontrer les artistes dans le cadre d'une programmation pour mieux comprendre leur travail et pourquoi pas, susciter des vocations. C'est ce qui est proposé aux jeunes spectateurs cergysois qui pourront échanger avec les danseurs et danseuses programmés ou participer à un atelier.

● **COMPAGNIE MOUVMATIK / Philippe Almeida (Physs)** Le danseur et chorégraphe Philippe Almeida s'ouvre à un nouveau processus d'écriture avec l'intention de créer un spectacle hip-hop connecté à son époque et à son public. Il nous invite à une réflexion sur nos usages, et plus particulièrement sur nos productions et diffusions de données personnelles.

Insight Data invite le public à plonger dans une expérience immersive et participative, non pas « sur », mais « à partir » des données générées par les danseurs et les publics. Un spectacle à vivre et non plus seulement à regarder.

ARTS DE LA RUE

CERGY, SOIT !

● LES SOUFFLEURS COMMANDOS POÉTIQUES

Rêver plus fort que d'habitude...

Dans le cadre de la 22^e édition du festival Cergy, Soit !, la compagnie des Souffleurs Commandos Poétiques s'installe dans le quartier Grand Centre. Elle propose aux habitants de vivre une expérience de création poétique collective grâce à des ateliers d'écriture et de calligraphie... À leurs côtés, accordez-vous un moment pour *Rêver plus fort que d'habitude* et portez vos rêves hauts et grands le temps du festival.

Ateliers le vendredi 6 et le jeudi 19 septembre - plus d'information sur www.cergysoit.fr

ACCOMPAGNEMENTS DE PROJETS



NUMÉRIQUE

À Visages du Monde, un dispositif d'accompagnement de projets numériques permet aux habitants, associations et compagnies artistiques d'être suivis dans la réalisation de leurs projets créatifs passant par les technologies numériques.

Selon les projets, plusieurs types d'accueils peuvent être proposés : de la simple mise à disposition d'espaces pour des temps de travail, à l'accompagnement de technologies numériques appuyé par les techniciens du Labo Numérique.

Quelques projets accompagnés en 2019

- Washington Dead Cats : mise à disposition du studio pour deux journées de tournage de clip musical
- Collectif Allénéaire : résidence de création artistique dans le studio, pour l'installation interactive 2624 exposée lors de Sortie de Cours, en juin, au Carreau.
- Ecole de l'Escapade : mise à disposition du studio en mars pour trois journées de tournage avec l'association Gf Arts en vue de la création d'une vidéo pour leur spectacle de fin d'année.

Sélection des demandes sur dossier - Formulaire de demande à remplir à l'adresse vdm.lab.fr/projets

MUSIQUE

L'OBSERVATOIRE ACCUEILLE LE D-DAY

En partenariat avec le Combo 95, réseau des musiques actuelles en Val-d'Oise, L'Observatoire accueille le D-Day. Ce rendez-vous départemental annuel est LA journée d'informations autour des métiers de la musique. Ouverte à tous les porteurs de projet et aux curieux, elle a pour but de faciliter les échanges avec des professionnels du secteur. Au programme : village de stands et speed meetings thématiques (booking, management, droits d'auteur...). **Rendez-vous à Visages du Monde le samedi 28 septembre à 14h.**

LES STUDIOS DU CHAT PERCHÉ

Musiciennes, musiciens, le chat vous attend de patte ferme dès le début du mois de septembre pour la reprise de ses activités ! Répétition et enregistrement, bien sûr (ce sont plus de 50 groupes par an qui fréquentent la structure), mais aussi accompagnement personnalisé et conseils au projet. Au programme de cette saison : des masters class, des ateliers et des rencontres.

Consultez le programme : www.facebook.com/lesstudiosduchatperche - Renseignements : 01 34 43 18 09

CRÉDITS : MENTIONS OBLIGATOIRES

MASSACRE / Cie Marion Motin p.22

Chorégraphie et interprétation : Marion Motin
Textes : Violette Motin Borgès - Production :
Nathalia Kloos - Partenaires : Ballet du Nord /
CDC - Les Hivernales / La Villette / Le Flow
www.facebook.com/swaggerfsm

DE L'AUTRE CÔTÉ D'ALICE / TOUJOURS D'ALICE p.23

Mise en scène : Christine Le Berre
Avec : Léa Rault (danse & jeu), Leslie Evrard (jeu &
manipulation), Christine Le Berre (manipulation)
- Adaptation et scénographie : Christine Le
Berre - Création lumière : Alexandre Musset &
Didier Martin - Régie lumière : Didier Martin -
Création & construction décor : Alexandre Musset
- Création sonore : Nezumi (& Fox) - Coproductions
: Ville de Pessac, Lillico (Rennes), Le Pôle-Sud
(Chartres de Bretagne), MJC Pacé - Soutiens :
Collectif Danse Rennes Métropole (résidence),
Théâtre de Nîmes « Scène Convenue » Danse
Contemporaine », Scène Nationale La Rose des
Vents (Villeneuve-d'Ascq), Le Vivat (Armentières),
Pôle Programmation culturelle - Ville de Floirac,
L'Agora (Billère), CREAC Service Culturel Mairie
de Bègles - Manufacture Atlantique (Bordeaux),
Festival Moxix (Kingsersheim), Scène Nationale
Le Bateau Feu (Dunkerque), Chez Robert (Pordid),
Le Grand Pré (Langueux), Festival Puy de Mômes
(Cournon-d'Auvergne). - Avec le soutien du
Ministère de la Culture - DRAC Bretagne, la
Région Bretagne, La Ville de Rennes & Rennes
Métropole

Ce projet est soutenu par : le Théâtre de la Ville,
le Regard du Cygne, Danse Elargie, le Collectif

Ville de Cergy - Direction de la participation
citoyenne et de la communication - 07/2019
Création & Exécution : DPCC - Pictogramme
billets : David Marsh from the Noun Project
Couverture : Shutterstock.com
Impression : Le Réveil de la Marne.
Programme arrêté au 07/2019
(sous réserve de modifications)
Licences n° 1-107-7540, 2-1077543
- Ne pas jeter sur la voie publique.

La programmation culturelle est
coordonnée par la direction de la
culture et du patrimoine de la ville,
en collaboration avec les structures
intercommunales et les associations
culturelles conventionnées par la ville.

La vie Brève, le Sel de Sèvre, le Théâtre Notre-
Dame Avignon et le Festival Horizon Nécessaire.
Remerciements particuliers à : Claire Verlet,
Nadia Vadori-Gauthier et Léo Ricordel.

1 MILLIMÈTRE AU-DESSUS DU SOL... / Cie Trafic de Style p.32

Distribution : Chorégraphie : Sébastien Le
François avec Yaman Okur Interprétation : Yaman
Okur - Composition musicale et interprétation
: Jean-Philippe Collard-Neven - Scénographie
: Barbara Kraft - Lumières : Bruno Brinas -
Production : Cie Trafic de Styles - Aide à la
création : Conseil Départemental de l'Yonne
// Résidence : Ville-Théâtre Municipal de Sens
- Accueil Studio : Théâtre de l'Usine, Eragny -
Espace Carpeaux, Courbevoie - Théâtre scène
conventionnée d'Auxerre - Abbaye de Corbigny/
Cie les Atentours rêveurs - Sax d'Achères - City
Beast, St Ouen - Théâtre de Bligny-Briis-s-
Forges/Cie théâtre de la Cité - La compagnie est
subventionnée par la Région Ile-de-France-Pac
et la Drac Bourgogne-Franche-Comté pour l'aide
au projet. - La compagnie a signé et respecte la
charte régionale des valeurs de la République et
de la laïcité.

EMBRYON / Cie Naya p.32

Distribution : Chorégraphie : Karlos Da Silva
Interprétation : Christelle Khamis, Marine
Nottrelet, Elodie Leborgne, Wendy Ramos,
Caroline Boust Lumières : Fabrice Sarcy -
Production : Cie Naya - Aide à la création :
Initiatives d'Artistes en Danses Urbaines -
www.facebook.com/cienaya

CONFÉRENCE DANSÉE / Cie Quality Street p.33

Distribution : Interprétation : Thierry « Nasty
» Martinvalet, Eric « Rickysoul » Braflan et
Sisavan Heu - Production : - Ebony and Ivory -
www.ciequalitystreet.com

TRAINING DAY p.33

Distribution : Dj Sonikem - Production : Blender
Book Magazine - Facebook et Instagram : sonikem

C'EST PARTI MON KIKI p.37

Interprétation et musique : Jacques Tellitocci
Mise en scène : Olivier Prou et Pascal Parisot
Scénographie et Vidéo : Laurent Meunier -
Création lumière : Nicolas Colle - Production :
Trafix Music - Partenaires : L'Astrolabe - Orléans,
SACEM, FCM, CNV

SOUS UN CIEL BLEU SANS NUAGE p.38

Mise en scène, conception et réalisation :
Christelle Hunot - Soutien au projet : Denis
Athimon - Interprète : Nina Gohier - Création
musicale : François Athimon - Création lumière :
Caroline Gicquel - Construction : Antoine Jamet
Régie : Nolwenn Kerlo et Caroline Gicquel (en
alternance - Production : Bob Théâtre - Rennes.
Soutiens : Lillico (Rennes), Direction Petite Enfance
de la Ville de Rennes, Crèche Louise Bodin
(Rennes), Département d'Ille-et-Vilaine, Le Grand
Logis : Ville de Bruz, Le Carreau - Scène Nationale
de Forbach et de l'Est Mosellan, TJP Centre
Dramatique National d'Alsace (Strasbourg), Ville
de Pessac / Festival Sur un petit nuage.
Le Bob Théâtre est conventionné par le Ministère
de la Culture et de la Communication - DRAC de
Bretagne. Il bénéficie du soutien de la Région
Bretagne, du Département d'Ille-et-Vilaine et de
la Ville de Rennes.

PARTENAIRES





BILLETTERIE

RÉSERVEZ VOS PLACES SUR
BILLETTERIE.CERGY.FR

	TARIF PLEIN	TARIF RÉDUIT
TARIF E Spectacle exceptionnel	20 €*	12 €*
TARIF A	12 €*	7 €*
TARIF B	6 €*	4 €*
TARIF UNIQUE C Spectacle Jeune public		3 €*

* +0,99€ réservation en ligne

ACHAT EN LIGNE

- Connectez-vous sur : billetterie.cergy.fr ou sur la date d'événement sur cergy.fr
- Les billets ne sont ni repris, ni échangés (sauf en cas d'annulation de l'événement).
- Les réservations pour ces spectacles se font exclusivement en ligne*. Les réservations téléphoniques ne sont pas acceptées.

* Pour groupes constitués les demandes de réservation s'effectuent par e-mail à resa.culture@cergy.fr

ACHAT SUR PLACE

La billetterie ouvre 30 minutes avant le début du spectacle. Le règlement s'effectue en espèces et chèques uniquement.

TARIFS RÉDUITS

Sur présentation d'un justificatif : étudiants, moins de 25 ans, bénéficiaires des minima sociaux, familles nombreuses, demandeurs d'emploi, élèves du Centre de formation danse exclusivement pour les spectacles de danse à Visages du Monde.

OUVERTURE DES PORTES

Afin de ne pas perturber le bon déroulement des représentations, nous vous remercions d'arriver au plus tard 15 minutes avant l'horaire prévu et de bien vouloir respecter les indications d'âge notifiées pour chaque spectacle pour le confort de tous.

RENDEZ-VOUS
SAM. 5 OCT | 17H
À VISAGES
DU MONDE
ENTRÉE LIBRE

Ouverture
de la saison
culturelle
2019-2020

www.cergy.fr



villedecergy



JeunesACergy

▶ Visionnez le teaser du trimestre sur la chaîne YouTube villedecergy

 CERGYTHÈQUE(S)

 L'Observatoire

 LE
CAR
REAU

 Visages
du monde

 cergy